



MINISTRE DES AFFAIRES SOCIALES
ET DU MOUVEMENT COOPERATIF
B.P. 60 - KIGALI

A traiter par Jeunesse
Date d'arrivée : 13.8.78 à 2/15
Classement : 805/14,04
11/13

Réf. N° :

Annexe :

Objet :

~~XXXXXXXXXX~~

Madame Sylvia MALTER
Directrice de l'Association Marie-Marthe
pour l'aide aux enfants nécessiteux
B.P. 611 KIGALI

Madame la Directrice,

J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 13 février 1978 par laquelle vous me faites part de votre projet d'implanter un orphelinat à Gakoni (Maison Verhurst) en commune Murambi (Byumba). Je ne peux que louer votre initiative car comme vous l'avez constaté vous-même, mon pays compte beaucoup d'enfants nécessiteux (orphelins - abandonnés) auxquels toute aide sera la bienvenue et très appréciée.

Je vous encourage donc tout en vous assurant de la collaboration franche de mes services et à cette fin, je vous prie de me tenir régulièrement au courant de l'évolution de vos activités.

Veillez agréer, Madame la Directrice, l'assurance de ma haute considération.

Le Ministre des Affaires Sociales
et du Mouvement Coopératif
HABANABAKIZE Thomas.-

Copie pour information à :

- ✓ Monsieur le Ministre de la Jeunesse
KIGALI
- Monsieur le Préfet de Préfecture
BYUMBA
- Monsieur le Bourgmestre de la
commune Murambi
BYUMBA



Eglise Adventiste du Septième Jour

(East Rwanda Field)

RWANDA - EST

TÉLÉPHONE 5506 ADR. TÉL. ADVENTISTE - KIGALI

B. P. 247, KIGALI - RWANDA
611

Siège : KIGALI

Kigali, le 3 février 1978

A traiter par: <i>Assistance Publique</i>
Date entrée: <i>20/2/78</i>
N° Classement: <i>66/08/7 36/78</i>

Monsieur le Ministre des Affaires
Sociales et du Mouvement Coopératif

KIGALI.-

Objet: Demande d'assistance
pour l'orphelinat.

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous écrire
en guise de rappel de ma fonction d'élever des enfants
deshérités, orphelins et de vous remercier de bonnes sug-
gestions que je recevais de la part de vous.

Mlle Rossier et moi-même avons
passé 10 ans au Rwanda en faisant ce travail.
Nous avons construit une école primaire pour ceux-là; et nous
rémunérions des enseignants avec nos frais. Les élèves qui
parvenaient à réussir aux examens d'admission au secondaire
continuent jusqu'ici à bénéficier de notre aide.

Par malheur, nous avons été
atteintes de maladie et nous avons quitté le pays tout en
laissant inoccupé l'orphelinat.
L'Etat ayant vu notre absence, il l'a transformé en un
centre de rééducation pour les femmes.
Après mon retour, on m'a proposé de travailler avec ceux
qui étaient en charge dudit centre, et j'ai trouvé cela
difficile pour moi, car je m'occupais uniquement des enfants
et cela m'intéressait fort bien.
Le Gouvernement ayant compris mon problème, il m'a donné
une liberté de me chercher un endroit qui me plairait pour
la même fin, en remplacement de celui que j'avais.

.../...

Eglise Adventiste du Septième Jour

(East Rwanda Field)

RWANDA - EST

TÉLÉPHONE 5506 ADR. TÉL. ADVENTISTE - KIGALI

B. P. 249 KIGALI - RWANDA

Siège : KIGALI

611

- 2 -

Récemment j'ai découvert une propriété à Gakoni, Commune de Murambi en Préfecture de Byumba qui pourrait être convenable à ma fonction.

Je vous prierais, Monsieur le Ministre, de me donner l'autorisation de m'y installer, car je ne veux pas garder mon projet dans des dossiers. Je vous prierais aussi, Excellence, de m'accorder une lettre justifiant mon service au sein du peuple rwandais; celle-ci pour me permettre de demander une aide à l'Ambassade de la République Fédérale d'Allemagne.

Avant de terminer, je voudrais vous assurer que je coopérerai avec vous dans tous vos programmes en vue de la bonne marche vers le progrès et le développement national.

Espérant une suite favorable à ma demande, veuillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma très haute considération.

Sylvia Matter

Madame Sylvia Matter
Directrice de l'
Association Marie-Martha
pour l'Aide des enfants
aux nécessiteux.

.SPM

*Elles veulent acheter la maison de Mr Verhurst
à Gakoni (Murambi).*